5/2023

# Garden Centre

## Blumenmarkt Dietrich

### Exposition de Noël
notre univers féerique

### Roses de Noël
conseils pour des soins professionnels

### Protection hivernale
comment protéger ses plantes ?

Notre monde magique de la déco

# Exposition de Noël

**Bienvenue dans l'univers magique de notre grande exposition de Noël à Gampelen et à Salvenach. Nous vous proposons un grand choix de différentes décorations festives, ainsi que des idées de cadeaux pour vous et votre entourage.**

Comme chaque année, nous nous sommes à nouveau transformés en véritables mondes féeriques de Noël. Si vous êtes à la recherche d'inspiration pour vos décorations ou si vous souhaitez simplement profiter de l'atmosphère magique, vous êtes à la bonne adresse.
Cette année encore, nous vous présentons les dernières tendances en matière de décorations de Noël, de couleurs et de matériaux.
En plus des couleurs classiques de Noël, comme le rouge et le vert, vous trouverez des décorations aux douces couleurs pastel, par exemple, du vert menthe ou du rose pâle. De plus, les matériaux naturels sont particulièrement à la mode cette année. Le bois, le rotin et le feutre, apporteront un charme rustique et une touche de convivialité à votre intérieur.

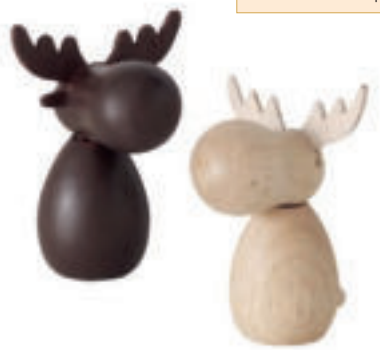
L'exposition de Noël au Blumenmarkt Dietrich est donc plus qu'une simple occasion d'achat — c'est un lieu où la féerie de Noël prend vie.
Nous vous invitons à concrétiser avec nous cette période de fin d'année, et ainsi à créer des souvenirs festifs inoubliables. Laissez-vous donc inspirer sur place et profitez pleinement de cette immersion unique. Notre équipe se tient à votre disposition pour vous aider à choisir les décorations parfaites pour votre intérieur.

Merry Christmas

# Un aperçu de notre assortiment

Nous avons le plaisir de vous présenter une petite sélection d'articles de décoration de notre grande exposition de Noël. Vous trouverez ces articles à Gampelen et à Salvenach.
Dans la limite des stocks disponibles.

7.50 /pce



Élan «Alf», H11cm,
brun ou beige

Prix spécial

19.90
au lieu de 31.90

Coussin multicolor,
matière : 100% polyester

Prix spécial

9.90 /pce
au lieu de 14.90

Bougie «Tulo», diverses
couleurs, ø8cm, H15cm

23.90 /pce

Sapin en bois,
brun foncé, H23cm

19.90 /pce

Étoile, L32xH38cm,
beige ou blanc crème

114.-

Grand lutin – hauteur 80cm

38.90

Bol «Ghetty» en bois de
manguier, ø24cm, H10cm

dès 6.50 /pce

Chandelier «Hotou»
en 3 tailles, H12-19cm

14.90 /pce

Lutin «Julto»
beige-brun, H13cm

52.90

Bol «Ghetty» en bois de
manguier, ø24cm, H20cm

Prix spécial

24.90
au lieu de 33.50

Couverture avec motif d'étoiles, 170x130cm

dès 6.90 /pce

Sapin en bois clair,
en 2 tailles, H16-23cm

dès 3.90 /pce

Sapin de Noël,
en 2 tailles, H9-12cm

17.90 /pce.

Lutin «Tanyo»
beige, H27cm

34.50

Chandelier en bois,
(sans bougies). L35cm

11.50 /pce

Lutin, H18cm,
4 différentes couleurs

dès 6.90 /pce

Sapin en bois foncé,
en 2 tailles, H16-23cm

Rose de Noël

Helleborus

# ROSES DE NOËL & ROSES DES NEIGES

**La rose de Noël et la rose des neiges n'ont pas leur pareil pour défier la grisaille et le froid hivernal. Imperturbables, leurs grandes fleurs d'un blanc resplendissant ou dans des tons roses et pourpres enchantent les entrées de maison, les terrasses et les jardins.**

Le groupe des hellébores se compose de plusieurs espèces qui fleurissent toutes pendant la saison froide. La rose de Noël (Helleborus niger) fleurit à point nommé pour Noël. Ses fleurs sont de couleur blanc immaculé avec des étamines jaunes. Lors d'hivers froids, les fleurs tiennent plus longtemps; lors d'hivers doux, les pétales deviennent plus vite verdâtres. La rose de Noël apprécie l'ombre légère et les sols calcaires, riches en nutriments et drainants.

Les roses de Noël et les roses des neiges que vous achetez dans notre garden-centre sont toutes produites en Suisse centrale.

## Conseils de soins pour les hellébores

- Emplacement lumineux ou semi-ombragé, sans ensoleillement direct, à l'abri du vent.
- Maintenir régulièrement humide; profiter des périodes hors gel pour arroser les plantes en pots et en bacs. Dans le cas contraire, les fleurs se forment sous le feuillage. Tremper les plantes fortement enracinées dans un seau d'eau pendant environ 15 minutes.
- En cas de fortes gelées, les hellébores réduisent la pression dans les cellules afin d'éviter leur éclatement. Malgré une humidité suffisante, elles donnent l'impression de se flétrir. Mais dès qu'il fait plus chaud, elles «se relèvent».
- Couper toutes les fleurs et les vieilles feuilles au printemps afin que le nouveau feuillage puisse se développer correctement.
- Au printemps, apporter un peu d'engrais longue durée aux plantes en pots.
- Les plantes en pots peuvent sans problème être replantées au jardin.
- Au jardin, les plantes qui repoussent au printemps doivent être protégées contre les limaces.

## Charme naturel

Les paniers de jaco séduisent par leur aspect naturel et sont disponibles dans de nombreuses variations. Le rotin utilisé est récolté dans des conditions respectueuses de l'environnement et traité de manière artisanale et traditionnelle. En achetant ces paniers, vous soutenez une production équitable et sociale et contribuez ainsi au bien-être des producteurs et de leurs collaborateurs.

jaco
fair gepflanzt

HGC® Winter Ballet Leona

HGC® Winter Ballet Leona

# BALLET D'HIVER

Les nouvelles variétés de roses de Noël du groupe **«Ballet d'hiver»** (Helleborus x lemperii) enrichissent l'assortiment de nouvelles couleurs. Elles sont issues de croisements entre les roses de Noël (Helleborus niger) et les roses de carême (Helleborus x hybridus). Ces plantes réunissent les atouts de leurs parents: de belles couleurs chaudes, des tiges érigées avec de grandes fleurs dressées et une floraison précoce avant Noël. Les variétés «Winter Ballet» conservent leurs couleurs vives très longtemps; une fois fanées, elles deviennent plus foncées, mais sans verdir. Une série éblouissante qui peut être combinée avec d'autres plantes d'automne et d'hiver comme les callunes, les graminées ou les Calocephalus.

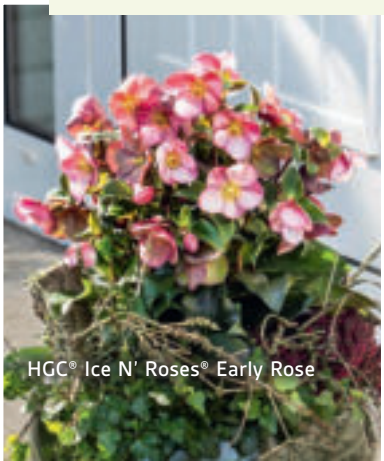
HGC® Winter Ballet Lola

# ROSES DES NEIGES

Les roses des neiges de la série **«Ice N' Roses®»** sont issues de croisements entre diverses espèces d'hellébores, parmi lesquelles l'hellébore des Baléares. Cette dernière leur a transmis la capacité de s'accommoder aux expositions ensoleillées. Les plantes de cette série ont une croissance vigoureuse et fleurissent très longtemps, de novembre à avril selon les variétés. Les fleurs apparaissent sur un grand nombre de tiges qui se ramifient fortement et produisent des fleurs en permanence. Dans cette série aussi, les fleurs conservent leurs teintes vives. Elles sont disponibles en blanc, en rose et dans de nombreuses nuances de rouge jusqu'au bordeaux, ainsi que dans des coloris bicolores. Elles peuvent atteindre 70 cm de hauteur.

© Heuger

HGC® Ice N' Roses® Early Red


HGC® Ice N' Roses® Early Rose

HGC® Ice N' Roses® Early Rose

Protection hivernale

# BIEN EMBALLÉES

1

2

3

**Malgré le changement climatique, divers arbustes d'ornement souffrent du froid et nécessitent des mesures de protection. Les espèces qui ne supportent que quelques degrés en dessous de zéro, mais aussi les plantes à feuillage persistant et les plantes en bacs sont particulièrement menacées. Comment procéder?**

Outre le froid, le vent, la pression de la neige, les variations de température, ainsi que l'air sec affectent les plantes en hiver. Des mesures de protection doivent être prises.

La plupart des dégâts hivernaux sur les plantes (en bacs), en principe résistantes au gel, sont dus aux épisodes répétés de gel et de dégel sous l'effet du soleil. Ces **variations constantes de températures** génèrent des tensions au niveau des tissus végétaux, ce qui provoque un éclatement des membranes cellulaires et la nécrose des parties concernées. Pour éviter cela, les plantes ligneuses sensibles doivent être emballées dans des matériaux perméables à l'air et les troncs des jeunes arbres doivent être enveloppés avec des bandes en toile de jute.

En hiver, le soleil peut également impacter les **plantes à feuillage persistant.** Alors que les feuilles dégèlent, assimilent et évaporent de l'eau pendant la journée, les racines ne peuvent pas s'approvisionner en eau car le sol est gelé – la plante se dessèche! Il est donc essentiel d'**arroser copieusement** les plantes en bac, en particulier celles à feuillage persistant, avant l'arrivée du froid et pendant les périodes hors gel. Il est important que les bacs disposent d'un bon drainage et qu'ils soient posés sur des pieds. L'ombrage avec des matériaux perméables à l'air contribue également à réduire la transpiration.

Les jours plus courts et plus frais en automne permettent aux plantes de s'adapter naturellement aux conditions de repos végétatif en hiver. Le moment idéal dépend du temps et se situe, selon les régions, entre début novembre et début décembre. Les plantes doivent être ressuyées avant d'être emballées.

1 Les plantes doivent être emballées le plus tard possible en automne. Mais n'oubliez pas de préparer le matériel **avant l'arrivée des premières gelées.**

2 Les parties au-dessus du sol doivent être protégées **par des matériaux perméables à l'air.**

3 Selon votre degré de créativité, les protections hivernales peuvent aussi être **décoratives.**

## Matériaux de protection hivernale Neogard

### Rapide et efficace

Grâce à une fermeture éclair, les housses de protection en matériau perméable à l'air et à la lumière peuvent être mises en place et retirées rapidement et en toute simplicité. Des cordelettes intégrées permettent de fixer les housses. Disponibles en diverses formes et tailles.

### Bâche de protection pop-up

Protège les plantes ligneuses contre le froid et le vent pendant l'hiver. Grâce à sa texture et à sa couleur légèrement transparente, les plantes reçoivent suffisamment d'air et de lumière. La protection pop-up est facile à monter et se range rapidement dans une housse de stockage au printemps, en prenant le minimum de place. Des entretoises et des cordelettes de serrage confèrent à la housse une stabilité supplémentaire.

### Abri à palmiers Colibri

L'abri à palmiers Colibri est une solution d'hivernage idéale pour toutes les plantes sensibles au froid, en particulier les palmiers. Le montage simple et rapide permet de protéger les plantes en un tournemain. Deux orifices d'aération assurent une circulation optimale de l'air et régulent la température. La livraison contient un châssis en acier galvanisé et un film en PE transparent, résistant aux UV et muni d'une fermeture éclair. Le film en PE est livrable comme accessoire de remplacement. Différentes tailles sont disponibles.

## Maître du Jardin

## PROTECTION HIVERNALE EN LAINE DE MOUTON

Les voiles de protection en laine de mouton de Maître du Jardin sont fabriqués en Suisse à base de laine de mouton suisse. Ils offrent une protection durable contre le gel pour les petits et grands bacs, ainsi que pour les troncs des arbres ornementaux ou fruitiers.

Laine de mouton suisse
Fabriqué en Suisse

www.maitredujardin.ch

## PROTECTION HIVERNALE

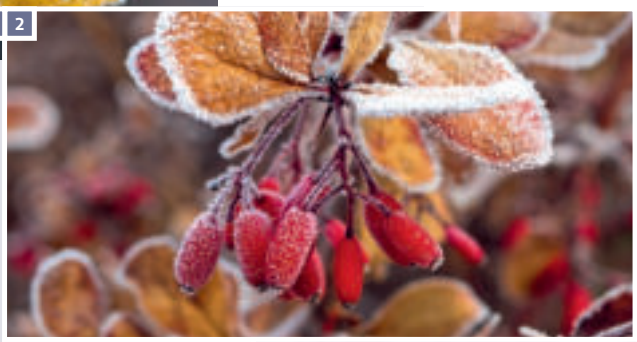
**A Bâche de protection hivernale greenLine Öko**
Protège efficacement les plantes sensibles contre le gel, la grêle, la neige et les dégâts de gibier. À base de matières premières renouvelables, sans pétrole, perméable à l'humidité et à l'air. Couleur blanche.Qualité: 30 g/m²

**B Housse de protection hivernale**
Pour une protection parfaite des plantes sensibles et des bacs. Résistante aux UV, perméable à l'humidité et à l'air, facile à utiliser, avec cordelette de serrage. Diverses tailles.

Magie et féérie

# COULEURS HIVERNALES

Le jardin et la terrasse ne sont pas obligatoirement des endroits ternes et tristes en hiver. La nature peut nous surprendre et nous inspirer aussi pendant cette période de l'année. Parmi les merveilles à découvrir, vous trouverez p. ex. des fruits et des baies, des bouquets de graines, des feuillages persistants ou multicolores. Même les premières fleurs nous surprendront déjà au plein cœur de l'hiver!




## PERLES MULTICOLORES DANS LA GRISAILLE

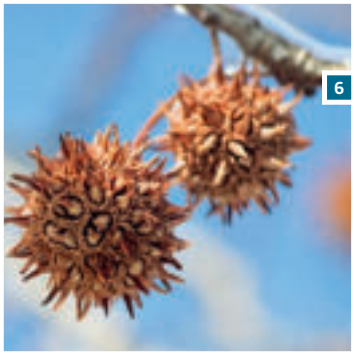
Grâce à leurs couleurs vives, souvent rouges, les baies de divers arbustes attirent particulièrement l'attention pendant les sombres mois d'hiver. C'est la cas par exemple des **cynorhodons** de différentes espèces de rosiers (**1**, églantier, rosier rugueux) ou des arbustes indigènes comme la **viorne obier** (**4**, Viburnum opulus), le **houx** (**3**, Ilex) et l'**épine-vinette** (**2**, Berberis vulgaris). Les baies violet intense du **callicarpe** (**5**, Callicarpa bodinieri) sont un véritable accroche-regard. Mais les baies ne sont pas seulement décoratives, elles offrent aux oiseaux et autres petits animaux une nourriture hivernale bienvenue.

**Pierres volcaniques**

Produit à usages multiples à base de lave. Idéal pour drainer, améliorer les sols lourds ou comme paillis décoratif. Autorisé en culture biologique (liste des intrants du FiBL)

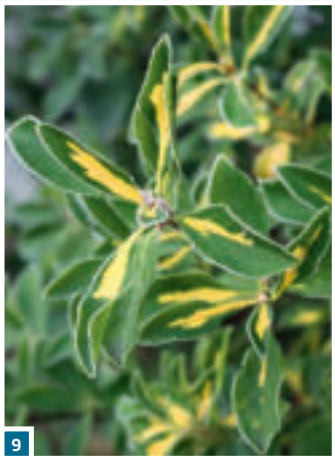
# BEAUTÉS DISCRÈTES

De nombreuses plantes ne révèlent leur beauté que si nous sommes attentifs en nous promenant dans le jardin ou sur la terrasse. Un voyage de découverte qui vaut vraiment la peine! Si l'on observe par exemple les inflorescences en filigranes des **graminées ornementales (8),** les **fleurs** sèches ornées de givre des **hortensias (10),** les **fruits du copalme d'Amérique (6)** qui pendent aux branches comme de petites boules de Noël, on ne peut que s'émerveiller. C'est aussi le moment pour les **plantes à feuillage persistant** de se mettre en valeur: par exemple les **conifères** et leurs manteaux d'aiguilles (**7,** Pinus) ou le feuillage panaché du **fusain du Japon (9).**


6

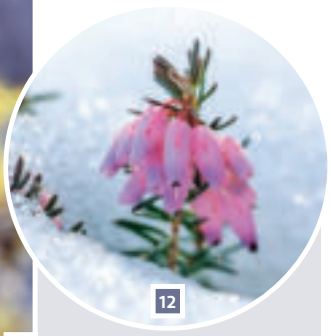
7

8


9

10

11


12

# FLEURS D'HIVER

La plus grande surprise dans un jardin en plein hiver est sans aucun doute la floraison de certaines plantes. Outre les roses de Noël (Helleborus), quelques autres espèces fleurissent entre décembre et février, selon les conditions météorologiques:

**11 Noisetier des sorcières** (Hamamelis).

**12 Bruyère des neiges, bruyère d'hiver** (Erica carnea).

**13 Viorne d'hiver** (Viburnum bodnantense).

13

# NOURRIR LES OISEAUX SELON LEURS BESOINS

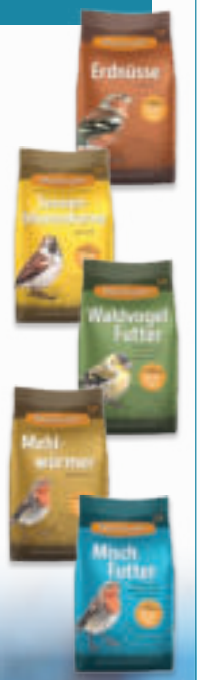
Les mélanges de nourriture et les snacks de Welzhofer permettent de nourrir les oiseaux sauvages dans les zones urbanisées de manière adaptée aux espèces. Ils restent ainsi en bonne santé et passent l'hiver sans problème. Quelques exemples:

Les mélanges de **cacahuètes** et de **graines de tournesol** ont une teneur élevée en huile et sont une source d'énergie durable. Parfaits pour les mésanges, moineaux, pinsons et autres. Le bec des oiseaux est en outre aiguisé et fortifié.

La **nourriture pour oiseaux des forêts** avec ses fines graines est idéale pour les petits oiseaux comme le tarin des aulnes et le rouge-gorge. Les petites graines sont faciles à consommer.

Les **vers de farine** sont une source naturelle de protéines et une friandise pour les espèces insectivores comme le rouge-gorge, le roitelet et la grive musicienne. Les jeunes oiseaux ont besoin de protéines pour une croissance saine.

Depuis toujours, le **mélange universel** est le produit phare parmi les aliments pour oiseaux. Avec ses composants divers, il convient toute l'année à une grande diversité d'oiseaux qui se nourissent d'aliments mous, de baies ou de graines.



© M. Schöneberger AG

Lumière et chaleur

# DANS L'OBSCURITÉ

**La lumière est un besoin fondamental pour les êtres humains. Pendant les sombres mois d'hiver, les sources de lumière artificielle apportent une forme de sécurité et de bien-être. Et à l'approche de Noël, la lumière crée une atmosphère de fête et de recueillement.**

La décoration des arbres de Noël, des pièces ou des façades de la maison fait grandir chez les jeunes et les moins jeunes la joie anticipée de célébrer la fête de l'amour en famille et entre amis. En outre, nous pouvons laisser libre cours à notre créativité. Dans le contexte de pénurie d'énergie et de hausse des prix, de nombreux clients vont se demander si **les illuminations de Noël** sont encore d'actualité. Notre avis est le suivant: **Oui, mais...** En cette période de l'avent, la lumière est déterminante pour créer une atmosphère chaleureuse et sereine. Mais il est essentiel de contrôler l'**efficacité énergétique** des illuminations de Noël. Si vous avez encore des guirlandes lumineuses conventionnelles, etc., nous vous recommandons de les remplacer par des produits à LED et/ou à énergie solaire, qui consomment moins d'énergie. Il est également judicieux de réguler le temps d'éclairage à l'aide de minuteries, etc. Souvent, il suffit que les illuminations soient allumées pendant quatre heures, p. ex. entre 18 et 22 heures. Une **guirlande lumineuse moderne de 1200 LED consomme en trois jours la même quantité d'électricité qu'une bouilloire qui porte un litre d'eau à ébullition.** Pour toute la période de l'avent, cela équivaut à faire bouillir huit fois un litre d'eau.

## EXEMPLE DE CONSOMMATION

**Bouilloire électrique**
puissance d'env. 2000 watts
3 minutes pour faire bouillir 1 litre d'eau
> Consommation d'énergie: 100 Wh

**Guirlande lumineuse avec 1200 LED**
puissance d'environ 8,2 watts
Durée d'éclairage: 4 heures pendant 3 jours
> Consommation d'énergie: 100 Wh

© M. Schönenberger AG

© M. Schönenberger AG

© STT

© STT

© STT

**Cone Trees**
Scintillants, pour les décorations d'intérieur et d'extérieur. Longueur du câble: 5 m. 4,5V/6W
150 cm de hauteur, 60 cm de diamètre, 400 LED
180 cm de hauteur, 80 cm de diamètre, 520 LED
240 cm de hauteur, 100 cm de diamètre, 700 LED

# PRODUITS PHARES

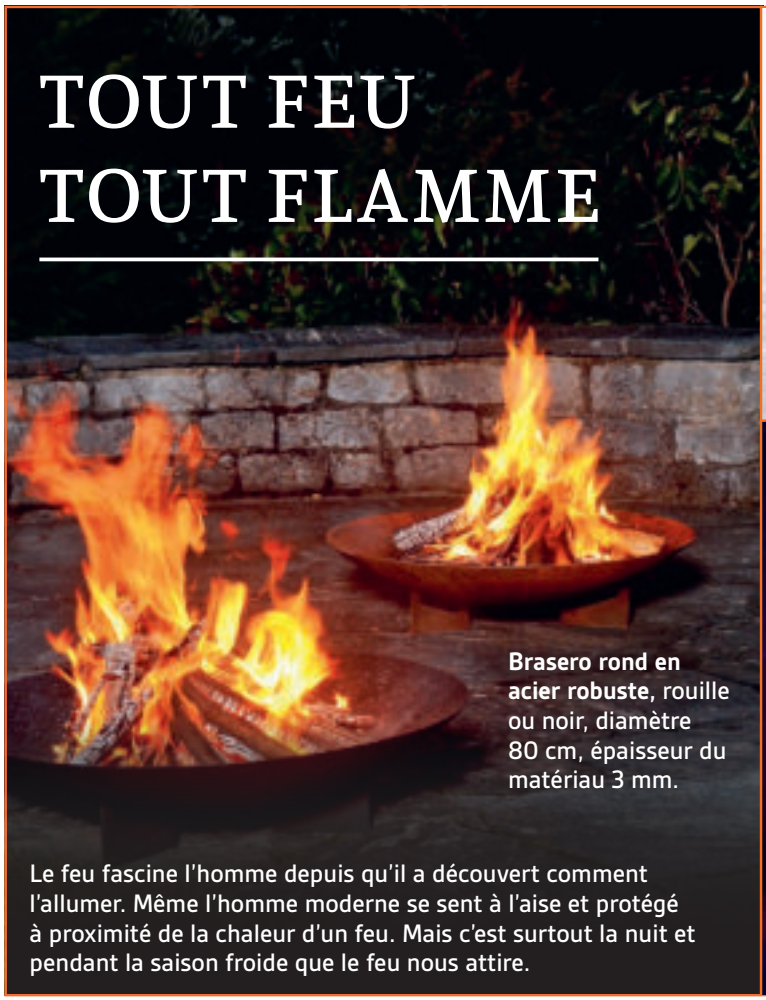
dans l'assortiment de Noël

**Lanternes suisses**
1 LED blanc chaud, batterie rechargeable (USB-C), minuterie (6h on/18h off). 15 x 15 x 24,5 cm. Différents motifs.

# BRASERO TRIA ROUILLE ET NOIR

**Tria – un brasero de grande classe** – séduit par son minimalisme et son élégance discrète. Son nom révèle la forme unique de l'ouverture du feu: un design innovant à trois plaques en acier inoxydable en forme de voile. Ce qui semble à première vue être une caractéristique de design décorative a en réalité une fonction pratique. Trois pieds sobres complètent le design et garantissent la stabilité sur toutes les surfaces. Ø: 100 x 54 cm

# TOUT FEU TOUT FLAMME



**Brasero rond en acier robuste**, rouille ou noir, diamètre 80 cm, épaisseur du matériau 3 mm.

Le feu fascine l'homme depuis qu'il a découvert comment l'allumer. Même l'homme moderne se sent à l'aise et protégé à proximité de la chaleur d'un feu. Mais c'est surtout la nuit et pendant la saison froide que le feu nous attire.

**Boules aux motifs baroques**, rouille, diamètre 40, 50 ou 60 cm.

**Bougie finlandaise Ambiente**
Feu Colibri, ca. 16 – 24 cm.

**Fleur en flamme «Fiamma»**
plaque de base, rouille, hauteur 50 cm, métal.

# DES ÉTOILES PAR MILLIERS

## Frosted Trees

Vert et blanc, câble de 5 m, 31V/6W
150 cm de hauteur/250 LED,
180 cm de hauteur/360 LED,
220 cm de hauteur/600 LED,
250 cm de hauteur/830 LED

## Battery Glas

Fonctionnement à batterie, minuterie, utilisation en intérieur. Différents motifs en deux tailles

## Lanternes USB

blanc, 1 LED blanc chaud, batterie rechargeable (USB-C), minuterie
(6h on/18h off). 15 x 15 x 24,5 cm. Trois motifs: snowflake, stars, structure

## Champagne Trees

LED blanc chaud, câble de 5 m, 4,5V/6W

120 cm de hauteur/390 LED,
150 cm de hauteur/570 LED,
180 cm de hauteur/750 LED

**Offre spéciale :**
**6 pour 5 !**
Valable sur les vins présentés ici. Achetez un carton de 6 bouteilles et ne payez que 5 bouteilles. Valable à Gampelen et à Salvenach. Dans la limite des stocks.

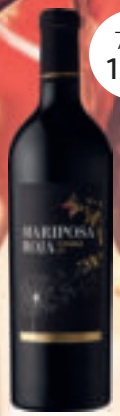
Notre sélection pour vous

# Des vins pour les festivités

## Dégustation de vin

tous les samedis, du 4.11. au 16.12.2023, dans la Garden Expo à Gampelen

75cl 16.90
1


75cl 12.90
2

**Notre grande exposition de vins à la Garden Expo à Gampelen comprend plus de 560 vins différents. Vous y trouverez un grand choix des meilleurs vins à des prix attractifs. Nous vendons également une sélection de nos best-sellers dans notre salle de vin à Salvenach.**

75cl 14.50
3

75cl 14.50
4

75cl 24.90
5

75cl 17.50
6

75cl 19.90
7

75cl 13.50
8

En cette période de fête, lorsque les jours raccourcissent et que les soirées deviennent plus chaleureuses, il n'y a rien de plus agréable que de se faire plaisir avec un bon verre de vin. Des vins rouges et blancs traditionnels, des vins mousseux et des vins de dessert, nous avons tout ce qu'il faut pour accompagner vos plats et vos moments de fête. Voici quelques-unes de nos recommandations pour un repas de Noël parfait :

**1. Bodegas Borsao**
Campo de Borja D.O. Berola
Cépages : Garnacha, Syrah
Origine : Espagne

**2. Mariposa Roja**
Tempranillo Vino de España
Cépage : Tempranillo
Origine : Espagne

**3. Silhouette**
Assemblage rosé
Cépages : Gamay, Garanoir
Origine : Suisse

**4. Silhouette**
Assemblage rouge
Div. cépages indigènes
Origine : Suisse

**5. Leonardo da Vinci**
Appassimento Romagna DOC
Cépage : Sangiovese
Origine : Italie

**6. Il Chiarone**
Toscana Governo IGP
Cépages : Merlot, Sangiovese
Origine : Italie

**7. Rocche'n Roll by RDM**
Barbera d'Alba DOC
Cépage : Barbera
Origine : Italie

**8. Vite Colte**
Mascato d'Asti DOCG La Gatta
Cépage : Moscato
Origine : Italie

# Idées cadeaux

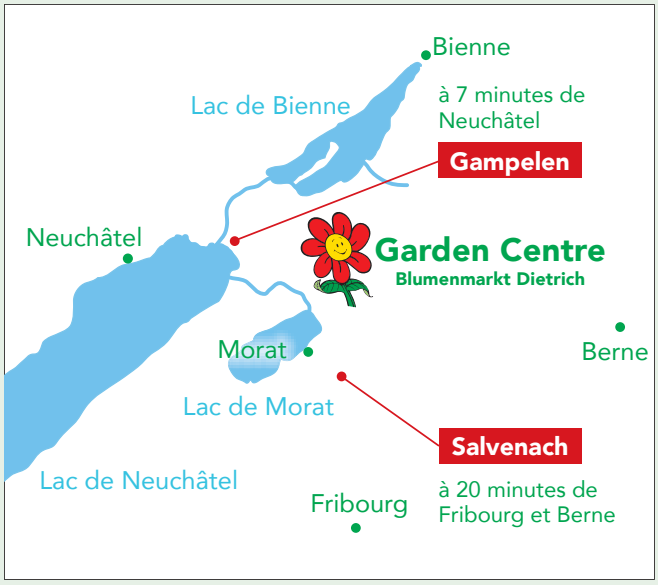
## Paniers-cadeaux individuels

Un panier garni est le cadeau idéal, qui fait toujours plaisir ! Que ce soit un grand panier avec des articles alimentaires ou des délices avec une bonne bouteille de vin, chez nous, vous trouvez un grand choix de différents paniers-cadeaux. Chaque panier est créé individuellement par notre équipe. Les produits sont soigneusement sélectionnés : diverses délicatesses comme différentes sortes de pâtes, des saucisses sèches, des biscuits, des noix, des chocolats ou des vins.

Bien sûr, il est possible de préparer un panier-cadeau selon votre souhait. Pratiquement tous les articles de notre grand assortiment peuvent être emballés. Tous les paniers-cadeaux peuvent également être complétés par des bons d'achat pour nos Garden Centres.

## Bon-cadeau Blumenmarkt

## Panettones




# Garden Centre
## Blumenmarkt Dietrich

### Garden Centre Gampelen
Neuenburgstrasse 79 | 3236 Gampelen
Tél. 032 313 13 06

Nos horaires d'ouverture
Lundi au vendredi : 9h00 à 18h30
Samedi : 9h00 à 17h00

### Garden Centre Salvenach
Jurablick 7 | 1794 Salvenach
Tél. 026 674 95 50

Nos horaires d'ouverture
Lundi au vendredi : 9h00 à 18h30
Samedi : 9h00 à 16h00

Suivez-nous !

info@blumenmarkt.ch

**www.blumenmarkt.ch | shop.blumenmarkt.ch**